

## ¿QUIÉN FINANCIAS EL DDLS?

El gobierno de la Commonwealth.

## ¿TENGO QUE PAGAR ALGO?

Los servicios normalmente son gratuitos.

A veces el cliente tiene que pagar algún gasto extra u otros costes. En caso de ser así, este tema se discute con el cliente.

¡También se agradece cualquier tipo de donación!

## ¿PUEDO DISPONER DE UN INTÉRPRETE?

Normalmente (**pero no siempre**) el DDLS puede conseguir los servicios de un intérprete de forma gratuita.

En nuestra página web puede encontrar este folleto en otros idiomas. La traducción de los folletos a los diferentes idiomas ha sido financiada por el Legal Practitioner Interest on Trust Accounts Grant Fund.

La información de este folleto es válida a fecha de octubre de 2006. Se pueden producir cambios sin notificación previa.

## ¿QUIERE SABER MÁS?

Póngase en contacto con el Disability Discrimination Legal Service (Servicio Legal de Discriminación por Discapacidad).

### Dirección:

Level 1  
Main Street Arcade  
85 Lake Street  
(PO Box 7129)  
CAIRNS Q 4870

A nuestras instalaciones se puede acceder en silla de ruedas.

### Teléfono:

(07) 4031 7358 (Clientes del DDLS de Cairns)  
1800 650 197 (Clientes del DDLS de fuera de Cairns)

### Página web:

[www.cclc.org.au](http://www.cclc.org.au)

**Nuestro agradecimiento para todos aquellos voluntarios que dedican generosamente su tiempo en apoyar al Cairns Community Legal Centre Inc. y a sus objetivos.**

**Sin toda esta gente el Centro no sería capaz de proporcionar muchos de los servicios que ofrece**

Información, servicios de remisión y asesoramiento legal **GRATUITO** a su disposición en el

**DISABILITY  
DISCRIMINATION  
LEGAL  
SERVICE**

Disability Discrimination Legal Service (Servicio Legal de Discriminación por Discapacidad), ubicado en el

Cairns Community Legal Centre Inc



Spanish

## **¿QUÉ ES EL DISABILITY DISCRIMINATION LEGAL SERVICE?**

El Disability Discrimination Legal Service (Servicio Legal de Discriminación por Discapacidad; DDLS) es un servicio legal especializado para gente con alguna discapacidad que ha recibido un trato injusto debido a su discapacidad.

## **¿QUIÉN PROPORCIONA EL DDLS?**

El DDLS es ofrecido por el Cairns Community Legal Centre Inc. (el Centro). El Centro es una organización comunitaria sin ánimo de lucro en la que trabajan voluntarios y un pequeño número de empleados.

## **¿QUÉ SE ENTIENDE POR “DISCAPACIDAD”?**

El término “discapacidad” tiene un significado muy amplio.

La lista que aparece a continuación recoge sólo algunos ejemplos:

- Discapacidades físicas
- Enfermedades como VIH/sida o hepatitis C
- Enfermedades como epilepsia, diabetes, anorexia o esclerosis múltiple
- Pérdida de visión, audición o movilidad
- Enfermedades mentales
- Discapacidad intelectual

Las quejas de discriminación por discapacidad pueden estar relacionadas con distintos campos, como por ejemplo el trabajo, la educación, el alojamiento, los bienes y servicios, las pensiones de jubilación, los seguros y los clubes.

## **¿A QUÉ SE DEDICA EL CENTRO?**

El DDLS ofrece información, servicios de remisión y asesoramiento legal GRATUITO con relación a los temas de discriminación por discapacidad.

El DDLS sólo ofrece representación legal en una serie limitada de circunstancias.

## **¿CÓMO PUEDO RECIBIR ASESORAMIENTO LEGAL?**

Para recibir asesoramiento legal hay que pedir cita.

Para pedir cita llame al DDLS.

## **EDUCACIÓN LEGAL PARA LA COMUNIDAD**

El DDLS también ofrece charlas, talleres y seminarios para grupos de la comunidad sobre cuestiones relacionadas con la discriminación por discapacidad.

Para realizar cualquier consulta llame al DDLS.

## **SERVICIOS DE REMISIÓN**

Desgraciadamente el DDLS no siempre puede ofrecerle ayuda.

Si en el DDLS no podemos ayudarle haremos todo lo posible para remitirle a la organización apropiada.

## **¿QUIÉN PUEDE UTILIZAR EL DDLS ?**

El DDLS está a disposición de la gente con alguna discapacidad que vive en North Queensland (la zona que hay al norte desde Sarina hasta el estrecho de Torres y al oeste hasta el Northern Territory).

En algunos casos, la gente relacionada con personas que tengan alguna discapacidad, como amigos, socios o cuidadores, también pueden utilizar el DDLS.